



Nach deutscher Benennung per denominazione tedesca		Nach italienischer Benennung per denominazione italiana		Nach Kodex per codice	
Kodex	Benennung	Kodex	Benennung	Kodex	Benennung
codice	denominazione	codice	denominazione	codice	denominazione
64	AICHWEG	64	AKA (STRADA)	1	WEINSTRASSE - STRADA DEL VINO
45	ANNA-WEG (ST.)	45	ANNA (VIA SANIT)	21	NUSSBAUMERWEG - VIA NUSSBAUMER
46	ANTONIUS-WEG (ST.)	46	ANTONIO (STRADA SANT)	3	MARKHOFWEG - STRADA BELVEDERE
47	APOLLONIA-STRASSE (ST.)	47	APOLLONIA (VIA SANI)	4	BOZNER STRASSE - VIA BOLZANO
62	BADWEG	11	APPIANO (STRADA CASTEL D)	5	KALTERER STRASSE - VIA CALDARO
57	BAHNHOFPLATZ	75	ARTIGIANI (VIA)	6	FELDWEG - STRADA DEI CAMPI
58	BAHNHOFSTRASSE	62	BADL (VIA)	7	FRANGASSE - VICOLO DELLA PARROCCHIA
31	BERGWEG	3	BELVEDERE (STRADA)	8	BILDSTOCKWEG - VIA DEL CAPITELLO
8	BILDSTOCKWEG	4	BOLZANO (VIA)	9	KAPUZINERSTRASSE - VIA CAPPUCINI
5	BOZNER STRASSE	5	CALDARO (VIA)	10	JESUHEIMSTRASSE - VIA CASA DI GESU
18	BUCHWALDWEG	6	CAMPI (STRADA DEI)	11	HOCHHEPPNER WEG - STRADA CASTEL D'APPIANO
79	EICHAMT (AM)	8	CAPITELLO (VIA DEL)	12	SIGMUNDSKRÖNER STRASSE - STRADA CASTELFRAMMANO
6	FELDWEG	9	CAPPUCINI (VIA)	13	SCHLOSSWARTH WEG - STRADA CASTEL GUARDIA
48	FLORIAN-STRASSE (ST.)	99999	CASA COMUNALE (VIA DELLA)	14	REINSPERGWEG - STRADA CASTEL MONTERVIA
92	GABLONER-WEG (IGNAZ.)	24	CASTAGNE (VIA DELLE)	15	SCHULTHAUSER WEG - STRADA CASTEL PALUF
24	GAIDER WEG	12	CASTELFRAMMANO (STRADA)	16	SCHRECKBICHLER WEG - STRADA COLTERENZIO
99999	GEMEINDEHAUSWEG	76	CIRCONVALLAZIONE (STRADA DI)	17	GIRLANER STRASSE - VIA CORNANO
39	GIRLANER PLATZ	39	CORNANO (PIAZZA)	18	SICHWALD WEG - STRADA FALDO D'APPIANO
17	GIRLANER STRASSE	17	CORNANO (VIA)	19	MÜHLWEG - VIA MOLINO
34	GOLDGASSE	20	CROCEVIA (VIA)	20	MARKTSTRASSE - VIA DELLA FERRA
72	GRUBER-STRASSE (STANS-)	72	CROCEVIA (VIA)	21	LAMMWEG - VIA LAMM
75	HANDWERKERSTRASSE	28	GABLONER (VIA SANI)	22	SILWEG - STRADA SILL
11	HOCHHEPPNER WEG	18	FAEDO D'APPIANO (STRADA)	23	SEPP-KERSCHBAUMER-STRASSE - VIA SEPP-KERSCHBAUMER
20	HOFER-STRASSE (ANDREAS-)	20	FIERA (VIA DELLA)	24	GAIDER WEG - STRADA GAIIDO
77	HUBERFELD WEG	48	INNERHOFER (VIA JOSEF-)	25	KRAFUSWEG - STRADA GRAVOSA
10	JESUHEIMSTRASSE	92	GABLONER (VIA IGNAZ.)	26	MADERNERSTRASSE - VIA MADERNETO
49	JUSTINA-WEG (ST.)	24	GAIIDO (STRADA)	27	MARIA-RAST-WEG - STRADA MADONNA DEL RIPOSO
5	JUSTINER-STRASSE (STANS-)	49	GIUSTINA (STRADA SANTA)	28	MATSCATSCHER WEG - STRADA MASACCIO
9	KAPUZINERSTRASSE	25	GRAVOSA (STRADA)	30	MISSIANER WEG - VIA MISSIANO
63	KASTNERWEG	72	GRUBER (VIA STANS)	31	BERGWEG - VIA MONTE
23	KERSCHBAUMER-STRASSE (SEPP-)	13	GUARDIA (STRADA CASTEL)	32	MONTIGGLER STRASSE - VIA MONTICOLO
25	KRAFUSWEG	29	HOFER (VIA ANDREAS)	33	UNTERALBERG WEG - VIA DELL'OLMO
63	KREUZWEG	77	HUBERFELD (STRADA)	34	GOLDGASSE - VIA DELL'ORO
67	LAMBRECHT WEG	63	KREUZWEG (VIA JOSEF)	35	PILLHOFSTRASSE - VIA PILLHOF
80	LAMBRECHT WEG	23	KERSCHBAUMER (VIA SEPP)	36	PLATZWEG - STRADA DELLA PIAZZETTA
60	LAUBENDURCHGANG	67	LAMBRECHT (VIA)	37	GENECKE WEG - VIA ANDREA
78	LUZINFELD WEG	21	LAMM (VIA)	38	PERDONIGER WEG - STRADA PRADONICO
25	MADERNERSTRASSE	28	MASACCIO (STRADA)	39	GIRLANER PLATZ - PIAZZA CORNANO
86	MADDOOS	90	MEBO (STRADA)	49	TURMBACHWEG - VIA RIO DELLA TORRE
27	MARIA-RAST-WEG	78	LUZINFELD (STRADA)	41	UNTERRAINER STRASSE - STRADA RIVA DI SOTTO
3	MARKHOFWEG	26	MADERNETO (VIA)	42	JOHANN-GEORG-PLATZ - PIAZZA SAN MARTINO
29	MARTINSTRASSE (ST.)	87	MAROL (STRADA)	43	RUNCGWEG - STRADA RONCO
50	MAROL	80	PORTICI (PASSAGGIO)	44	KREUZSTEINWEG - STRADA SASSO CROCE
50	MARTINSTRASSE (ST.)	80	MEBO (STRADA)	46	ST.-ANTONIUS-WEG - STRADA SANTANTONIO
23	MATSCATSCHER WEG	82	MONTICOLA (PIAZZA)	47	ST.-APOLLONIA-STRASSE - VIA SANT'APOLLONIA
91	MEBO	51	MICHELE (PIAZZA SAN)	48	ST.-FLORIAN-STRASSE - VIA SAN FLORIANO
64	MENSILSTRASSE	50	MISSIANO (VIA)	49	ST.-JUSTINA-WEG - STRADA SANTA CRISTINA
51	MICHAEL-PLATZ (ST.)	73	MITTERLING (VIA)	50	ST.-MARTIN-STRASSE - VIA SAN MARTINO
30	MISSIANER WEG	52	MOLINO (VIA)	51	ST.-MICHAEL-PLATZ - PIAZZA SAN MICHELE
132	MITTERLING WEG	31	MONTE (VIA)	52	PAULSER PLATZ - PIAZZA SAN PAOLO
32	MONTIGGLER STRASSE	14	MONTERVIA (STRADA CASTEL)	53	PAULSER STRASSE - VIA SAN PAOLO
19	MÜHLWEG	32	MONTICOLO (VIA)	54	ST.-SEBASTIAN-STRASSE - VIA SAN SEBASTIANO
209	NAUNWEG	56	MONTERVIA (PIAZZA)	55	RATHAUSPLATZ - PIAZZA BELCIPPO
85	NICOLUSS-LECK-STRASSE (HANS-)	204	NAUN (VIA)	56	CONNERASSE - VICOLO DEL SOLE
146	OBBERSTEINER-GASSE (FRANZ.)	2	NUSSBAUMER (VIA)	57	BAHNHOFPLATZ - PIAZZA STAZIONE
52	PAULSER PLATZ	146	OBBERSTEINER (VICOLO FRANZ.)	58	BAHNHOFSTRASSE - VIA STAZIONE
38	PERDONIGER WEG	34	ORO (VIA DELL)	60	JOSEF-INNERHOFER-STRASSE - VIA JOSEF-INNERHOFER
37	PIEGENGER WEG	15	PALLU (STRADA CASTEL)	61	WARTL WEG - VIA WARTL
36	PILLHOFSTRASSE	52	PAOLO (PIAZZA SAN)	62	KREUZWEG - VIA BADI
42	PLAZER-STRASSE (JOHANN-GEORG.)	50	PAOLO (VIA SAN)	63	KREUZWEG - VIA CROCEVIA
70	FRANZOLLEWEG	36	PIAZZETTA (STRADA DELLA)	64	AICHWEG - STRADA AICA
14	REINSPERGWEG	35	PIKANO (VIA)	65	STENACKER WEG - VIA STENACKER
66	RITSTEINWEG	42	PLAZER (VIA JOHANN GEORG)	66	WENIGUTER WEG - VIA DEI VIGNETI
68	ROSSLAUFSTRASSE	80	PORTICI (PASSAGGIO)	67	LAMBRECHT WEG - VIA LAMBRECHT
41	UNTERRAINER STRASSE	78	PRADONICO (STRADA)	68	RITSTEINWEG - VIA RITSTEIN
61	WARTL WEG	44	ROSSLAUF (STRADA)	69	KASTNERWEG - VIA DELLE CASTAGNE
74	WEBER-TYROL-PLATZ (HANS-)	54	SASSO CROCE (STRADA)	70	FRANZOLLEWEG - VIA FRANZOLI
1	WEINSTRASSE	81	SCUOLA (VIA DELLA)	71	MAX-SPARER-STRASSE - VIA MAX SPARER
82	WEISSHAUSWEG	54	SEBASTIANO (VIA SAN)	72	STANS-GRUBER-STRASSE - VIA STANS GRUBER
88	ZUBER-WEG HUGO-)	89	SILNEDGE (VIA)	73	MITTERLING WEG - VIA MITTERLING
		89	SILNEDGE (VIA)	74	HANS-WEBER-TYROL-PLATZ - PIAZZA HANS WEBER TYROL
		89	SILNEDGE (VIA)	75	HANDWERKERSTRASSE - VIA ARTIGIANI
		89	SILNEDGE (VIA)	76	UMFAHRUNGSSTRASSE - STRADA DI CIRCONVALLAZIONE
		89	SILNEDGE (VIA)	77	HUBERFELD WEG - STRADA HUBERFELD
		89	SILNEDGE (VIA)	78	LUZINFELD WEG - STRADA LUZZARELD
		89	SILNEDGE (VIA)	79	AM EICHAMT - VIA EICHAMT
		89	SILNEDGE (VIA)	80	LAUBENDURCHGANG - PASSAGGIO PORTICI
		89	SILNEDGE (VIA)	81	IONAS-GABLONER-WEG - VIA IGNAZ GABLONER
		89	SILNEDGE (VIA)	82	WEISSHAUSWEG - VIA WEISSHAUS
		89	SILNEDGE (VIA)	83	ALBERTUS-MAGNUS-PLATZ - PIAZZA ALBERTUS MAGNUS
		89	SILNEDGE (VIA)	84	MENDELSTRASSE - VIA MENDELLA
		89	SILNEDGE (VIA)	85	HANS-NICOLUSS-LECK-STRASSE - VIA HANS NICOLUSS-LECK
		89	SILNEDGE (VIA)	86	NAUNWEG - VIA NAUN
		89	SILNEDGE (VIA)	87	MAROL - STRADA MAROL
		89	SILNEDGE (VIA)	88	HUGO-ZUBERWEG - VIA HUGO ZUBER
		89	SILNEDGE (VIA)	89	MEBO - STRADA MEBO
		89	SILNEDGE (VIA)	90	IONAS-GABLONER-WEG - VIA IGNAZ GABLONER
		89	SILNEDGE (VIA)	91	ROSSLAUFWEG - STRADA ROSSLAUF
		89	SILNEDGE (VIA)	92	WEISSHAUSWEG - VIA WEISSHAUS
		89	SILNEDGE (VIA)	93	STAMPFELWEG - VIA STAMPFEL
		89	SILNEDGE (VIA)	94	FRANZ-SCHOPF-WEG - VIA FRANZ SCHOPF
		89	SILNEDGE (VIA)	95	FRANZ-OBBERSTEINER-GASSE - VICOLO FRANZ OBBERSTEINER
		89	SILNEDGE (VIA)	96	GEMEINDEHAUSWEG - VIA DELLA CASA COMUNALE
		89	SILNEDGE (VIA)	97	GEMEINDEHAUSWEG - VIA DELLA CASA COMUNALE
		89	SILNEDGE (VIA)	98	GEMEINDEHAUSWEG - VIA DELLA CASA COMUNALE
		89	SILNEDGE (VIA)	99	GEMEINDEHAUSWEG - VIA DELLA CASA COMUNALE
		89	SILNEDGE (VIA)	99999	GEMEINDEHAUSWEG - VIA DELLA CASA COMUNALE

**KALTERN AN DER WEINSTRASSE
CALDARO SULLA STRADA DEL VINO**

**GEMEINDE EPPAN
an der Weinstraße**
Rathausplatz 1 - 39057 Eppan (BZ) - ITALIEN
+39 0471 667575, Fax +39 0471 667577
www.eppan.eu, informatik@eppan.eu

**COMUNE DI APPIANO
sulla Strada del Vino**
Piazza Municipio, 1 - 39057 APPIANO (BZ) - ITALIA
+39 0471 667575, fax +39 0471 667577
www.appiano.eu, informatica@appiano.eu

0.2 Informatik

0.2 Informatica

Projekt
Maßstab
Empfänger
Datum
erstellt von
Anmerkung
freigegeben von

progetto
scala
destinatario
file
data
creato da
annotazione
approvato da

**Territoriale Abgrenzung und Benennung der Verkehrsflächen
Delimitazione territoriale e denominazione delle aree di circolazione**
1:10.000
verkehrsfläche.aprx 0 125 250 500 Meter
13.12.2023
Karlheinz Paller & Alex Santa
GEMEINDEHAUSWEG: fiktive, territorial nicht existierende Verkehrsfläche
VIA DELLA CASA COMUNALE: area di circolazione fittizia, territorialmente non esistente
Karlheinz Paller



**PFATTEN
VADENA**